



Eliyahu BaYona
Director

CONCEPTOS HEBREOS 40

El Pacto de Sal

Por: Eliyahu BaYonah

Director Shalom Haverim Org

New York

BRIT MELAJ – בְּרִית מְלַח

- El Pacto de Sal, en hebreo, **BRIT MELAJ** – בְּרִית מְלַח
- Realmente es un Pacto de Sal Eterno, como dice en Números 18:19 en la Parashá Koraj – **BRIT MELAJ OLAM** – עוֹלָם מְלַח בְּרִית :
- “Todas las ofrendas alzadas de las cosas santas que los hijos de Israel ofrecieren al Eterno, las He dado a ti, y a tus hijos y a tus hijas contigo, como porción legal para siempre; alianza perpetua como la de la sal será para siempre ante el Eterno.
- ***Kol trumot hakodashim asher yarimu veney-Yisra'el l'Adonay natati lejá ulevaneyja velivnoteyja itjá lejok-olam brit melaj olam hi lifney Adonay lejá ulezar'aja itaj.”***

BRIT MELAJ – בְּרִית מֶלַח

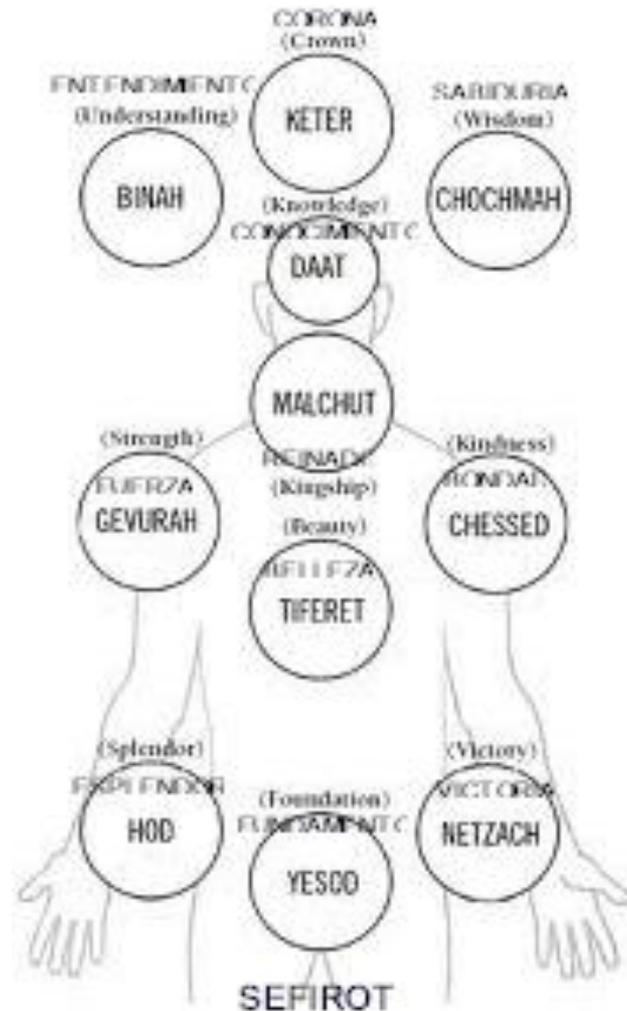
- El Pacto de Sal, en hebreo, **BRIT MELAJ** – בְּרִית מֶלַח
- Realmente es un Pacto de Sal Eterno, como dice en Números 18:19 en la Parashá Koraj – **BRIT MELAJ OLAM** – עוֹלָם מֶלַח בְּרִית :
- “Todas las ofrendas alzadas de las cosas santas que los hijos de Israel ofrecieren al Eterno, las He dado a ti, y a tus hijos y a tus hijas contigo, como porción legal para siempre; alianza perpetua como la de la sal será para siempre ante el Eterno.
- ***Kol trumot hakodashim asher yarimu veney-Yisra'el l'Adonay natati lejá ulevaneyja velivnoteyja itjá lejok-olam brit melaj olam hi lifney Adonay lejá ulezar'aja itaj.”***

BRIT MELAJ – בְּרִית מְלַח

- "... No omitas la sal del pacto de tu Dios de tus ofrendas - en todos tus sacrificios ofrece sal." (Lev. 3:13)
- "¿Puede la llanura comerse sin sal?" (Job 6:6) La Sal saca el sabor de otros alimentos. Irónicamente, la sal en sí no es agradable al paladar, sin embargo, puede hacer otra comida sabrosa.
- La razón de esto es como sigue: La sal es un derivado de agua. Está formado por la paliza de fuego que el sol pega sobre el agua.
- El agua es **josed**, bondad, la sal es **gevura**, la severidad. [De ahí la nitidez de sal.]

BRIT MELAJ – בְּרִית מְלַח

- Rabí Jaim Vital escribe en Etz Jaim que lo que es **gevurá** en un nivel, crea **josed** para el nivel inmediatamente debajo de ella.
- Así **gevurá** de **Jojmá** viene a ser **josed** de Biná.
- Cuando se desciende a una menor ... se hace **josed**...
- El valor en Gematria de –Melaj- מְלַח es 78 y de בְּרִית – Brit Melaj es 690 = 69



BRIT MELAJ – בְּרִית מְלַח

- La Sal por sí es **gevurá**, que significa amargo, pero cuando se descende a un nivel inferior [es decir, que entra en la sustancia de otro alimento], se convierte en **josed** y subvenciona el gusto a ese alimento.
- Cuando una persona se separa lo comestible de lo no comestible, el no "entra" en la sustancia que se está tamizando. Más bien, el proceso de tamizado es logrado por él [desde el exterior]. Del mismo modo, en el proceso de fabricación de queso, el cuajo no "entra" en el queso. El sabor del cuajo no está presente en el queso. Sin embargo, a pesar de su separación, el cuajo separa las diversas sustancias y crea el queso.

BRIT MELAJ – בְּרִית מֵלַח

- En el reino de la Torá, "sal" es Cabalá, la dimensión interior de la Torá.
- A diferencia de los aspectos legales de la Torá, que pueden ser completamente comprendidos y "probados", la Cabalá está oculta y escondida. No puede ser verdaderamente "probada" y asimilada por la mente humana. Sigue siendo independiente [como la sal y el cuajo que logran su función sin introducir realmente el elemento]. Hay, sin embargo, una ventaja para ambos aspectos de la Torá. La ventaja de los aspectos legales es que el hombre es capaz de digerir completamente la sabiduría divina que se manifiesta en el plano físico en la forma de las leyes de la Torá. Este nivel se llama Jojmá, sabiduría, donde la mente humana puede llegar a ser uno con la sabiduría divina. [Lubavitcher Rebbe]

BRIT MELAJ – בְּרִית מְלַח

- La Sal es un componente del agua y es por eso que la promesa a las aguas implicaba un Pacto con la Sal (Sifré Jajamim)
- *La fuente exacta de este Midrash se perdió, pero es citado por Tosafot HaRosh, el Rambán y Rabenu Bejaye.*
- *La fuente espiritual del deseo insaciable de agua tal vez se deriva del segundo día de la creación, cuando Hashem separó entre "las aguas debajo de los cielos de las aguas que están sobre los cielos" (Bereshit 1: 6-7).*
- *A partir de entonces, las aguas terrenales poseían un impulso irreprimible a unirse con las aguas superiores, ya que querían disfrutar una vez más en las proximidades de la presencia de Hashem.*

BRIT MELAJ – בְּרִית מְלַח

- En Bamidbar 18:19. Dios le dice a Aarón que en lugar de una herencia de la tierra para mantenerse a sí mismos, los levitas estarán destinados a que se les dé todo lo que se reserva para el diezmo para siempre, y este es un Brit Melaj Olam, un Pacto Eterno de Sal.
- Este Brit Melaj es mencionado sólo tres veces en la Torá:
- En Vayikrá 2:13, en donde la ofrenda de cereales se explica en primer lugar que no se debe ofrecer con miel o levadura, y luego continúa : "Y todas tus ofrendas vegetales sazonarás con sal; y no dejarás que falte de tu ofrenda vegetal la sal del pacto de tu Dios; sobre toda ofrenda vegetal tuya ofrecerás sal".

BRIT MELAJ – בְּרִית מְלַח

- La segunda mención es en la Parashá Koraj del Libro de Números 18:19, “todas las ofrendas de las cosas santas, que el pueblo de Israel ofrecieren a Hashem, las He dado, a tus hijos y tus hijas contigo, por estatuto perpetuo, es un Brit Melaj para siempre ante el Eterno para ti y para tu descendencia contigo”,
- Y la tercera mención es en Divrei Hayamim (2 Libro de Crónicas) 13:5 , " ¿Acaso no deben ustedes saber que el Eterno, Dios de Israel, entregó el reinado a David sobre Israel para siempre; a él y a sus hijos por Brit Melaj -Pacto de Sal?"

BRIT MELAJ – בְּרִית מְלַח

- ¿Cuál es la conexión entre estas tres cosas? Como nos explica en sus comentarios el Kol Ra'ash Gadol, El Brit Melaj es eterno - se trata de un pacto que no se desvanece con el tiempo, no se puede deshacer o ser reemplazado.
- La sal viene a simbolizar la eternidad debido a sus propiedades conservantes.
- En Vayikrá, Melaj se opone al **jametz**: el jametz, la levadura, es temporal: las propias fortunas de uno son una rueda en el mundo que no deja de dar vueltas (Talmud Bavli Shabat 151b)
- La Sal, por el contrario, es una constante. Esta no se fermenta, es estable y conserva los alimentos contra la putrefacción .

BRIT MELAJ – בְּרִית מֶלַח

- Pero las propiedades de conservación de la sal tienen otro simbolismo, también.
- La Sal, a diferencia de la levadura y la miel, no tiene efectos evidentes. La miel endulza, el pan leuda y crece con el aire.
- Nuestros sabios hacen notar que la sal, sin embargo, desaparece cuando se utiliza - no se puede ver.
- Por otra parte, en sí misma, no sabe a mucho, pero hace que aquello a lo que se añade quede sabroso. Por tanto, es un símbolo de humildad y servicio. De esta manera, la sal contrasta de manera particular con la levadura, el jametz, que simboliza la arrogancia - como diríamos hoy en día, alguien que es "hinchado con su propia importancia"

BRIT MELAJ – בְּרִית מְלַח

- Pero uno de los estamentos más poderosos sobre la sal aparece en el Talmud (Berajot 5a), que dice:
- "La palabra 'pacto –Brit-' se menciona en relación con la sal, y la palabra 'pacto -Brit-' se menciona en relación con el sufrimiento: la palabra 'pacto –Brit-' se menciona en relación con la sal, como está escrito: “no harás cesar la sal del pacto de tu Dios de tu oblación”.
- Y la palabra "pacto" se menciona en relación con los sufrimientos, como está escrito: “Estas son las palabras del pacto” (Devarim [Deut.] 29:1).

BRIT MELAJ – בְּרִית מֵלַח

- A pesar de que en el convenio mencionado en relación con la sal, la sal le da un sabor delicioso a la carne, así también en el convenio mencionado en relación con los sufrimientos, los sufrimientos lavan todos los pecados de un hombre".
- Ahora miremos otro aspecto que encontramos cuando estudiamos la Parashá Koraj del Libro de Números:
- Mientras muchos comentaristas se centran en la diferencia entre Moshé y Koraj: la humildad de Moshé en comparación con la altivez de Koraj, sólo unos pocos notan que de hecho, Moshe bien puede también haber tenido alguna pequeña culpa contra Koraj - algunos informan que hizo teshuvá.

BRIT MELAJ – בְּרִית מְלַח

- Nota que cuando Koraj lo acusa, cae sobre su rostro, un acto de contrición, o por lo menos de apaciguamiento).
- Pero incluso si le damos un menor grado de soberbia a Moshé, o una falta total de la misma, no lo confundimos con alguien cálido. Aarón, sin embargo, sí lo es.
- El Sifra (Sheminí 1) incluso afirma que Aarón nunca le dijo a alguna persona, “Eres un pecador”, “Eres un malvado”, o “Esta es enteramente tu culpa”.
- Es instructivo notar que, de hecho, Aarón parece ejemplificar precisamente lo que el Talmud nos dice.

BRIT MELAJ – בְּרִית מְלַח

- Aarón no hacía mucho tiempo había perdido a dos de sus hijos (Nadab y Avihú), y sin embargo, no se amargó, porque de todos los personajes de la Torá, es conocido principalmente por su dulzor.
- Los rabinos lo llamaron "pacificador", y el Midrash reitera una y otra vez su gentileza y amabilidad.
- Avot d' rabino Natán (12:3) dice: "Cuando Aarón se hallaba caminando y una persona malvada se encontró con él, Aaron lo saludó. Al día siguiente, el hombre quería cometer un pecado, pero pensó: "¡Ay de mí! ¿Cómo voy a levantar los ojos y mirar después a Aarón ? Me avergüenzo delante de él , porque él me dio la bienvenida“.

BRIT MELAJ – בְּרִית מְלַח

- Continúa, "Cuando dos personas habían peleado Aarón fue y se sentó con uno de ellos y le dijo: "Hijo mío, debes saber que tu amigo ha dicho: "Me da vergüenza estar delante de él, porque he pecado contra él".
- Aarón se sentaba con él hasta que hubiera acabado con la sensación enfermiza de su corazón. Entonces Aarón se iba y se sentaba con la otra persona, y le decía: "sabe que tu amigo ha dicho: ' ¡Ay de mí! ¿Cómo voy a levantar los ojos y mirar a mi amigo? Me da vergüenza estar delante de él, porque he pecado contra él". Aarón se sentaba con él hasta que hubiera acabado con el mal sentimiento del corazón. Cuando los dos amigos se reunieron más tarde, se abrazaron y se besaron. Debido a esto, cuando murió Aarón, se dice : "Todo Israel lloró por Aarón durante 30 días".

BRIT MELAJ – בְּרִית מְלַח

- Uno de los otros efectos que nuestros sabios observaron a partir de la sal es que se contrae, se encoge en el lugar en donde se coloca.
- Aarón mereció un pacto eterno porque a través de lo que él sufrió, él fue capaz de contraerse a sí mismo, y al hacerlo, él trajo un gran número de personas a Dios y se apartaron del pecado.
- Parece que la tradición misma reconoce que hay una manera en la que la eternidad es a menudo mejor promovida a través de las relaciones humanas que a través de otros medios.

BRIT MELAJ – בְּרִית מְלַח

- En cierto sentido, el propio pacto es una reflexión sobre la familia para quienes le es dado.
- Si la forma en que la Casa de Leví se relaciona con el mundo es a través de la bondad, que los hizo tan amados que "los millares de Israel fueron llamados por el nombre de Aarón" (Avot d' rabino Natán 12:3), entonces, ¿quién podía soportar mejor un pacto que al renunciar a cualquier herencia de la tierra, requiere que la familia confíe en los dones de los demás para su propio sustento?
- ¿Qué otra familia podría ser acusada de llevar los pecados de todo el pueblo de Israel - quién mejor que la familia, que a través de su dulzura, atraía a la gente a la Torá.

BRIT MELAJ – בְּרִית מֵלַח

- Mientras Koraj es un símbolo de todo lo que puede ir mal en la forma en que uno se acerca el servicio a Dios ya la gente de uno, Moshé resulta también de no ser el modelo para nosotros.
- Moshé, sin importar lo que de él se mire, es diferente que el resto de nosotros.
- En teoría, claro, alguien podía aspirar a ser un Moshé, pero en realidad, el que verdaderamente tiene éxito en atraer a las personas no son los profetas que hablan cara a cara con Dios, sino los que hablan cara a cara con nosotros. Es decir, la sal de la tierra.

BRIT MELAJ – בְּרִית מֵלַח

- USOS FORANEOS
- Campanas de Iglesias
- Bautismo de niños
- Purificación cuartos en esquinas
- Cuadras de ganado el 1 de Abril
- Contra Ayín Hará en las plantas de los pies
- Para evitar visitas
- Y la porción del diablo...

BRIT MELAJ – בְּרִית מְלַח

- SALT I y II
- En medio de la Guerra Fría, una serie de tratados se emitieron bajo el Tratado de Limitación de Armas Estratégicas [en inglés Strategic Arms Limitation Treaty] para reducir la acumulación de armas nucleares. SALT I, como se le conoce comúnmente, fue la primera de las conversaciones de limitación de armas estratégicas entre la URSS y EE.UU.
- El líder comunista Leonid Brezhnev , quien era el secretario general del Partido Comunista soviético, se reunió con el presidente de EE.UU. Richard Nixon en noviembre de 1969 para llegar a un tratado que contuviera la carrera armamentista. Las negociaciones se prolongaron hasta enero de 1972 , y antes del 26 de mayo de ese mismo año se finalizó el tratado.

ZOHAR - זֹהָר -

- A finales de 1972, se iniciaron las negociaciones para SALT II y continuaron durante siete años. Por último, el 18 de junio de 1979, en Viena, Brezhnev y el presidente Jimmy Carter firmaron el tratado SALT II. Desde que los dos países habían desarrollado distintas estrategias, con la URSS centrándose en misiles de cabezas más grandes y los EE.UU. se concentran en misiles con una mayor precisión, las especificaciones de los tratados anteriores tuvo que ser cambiado. SALT II establece normas más específicas sobre los diferentes misiles. Se establecieron límites en el número de lanzadores estratégicos, y los diferentes tipos de misiles. Cada lado estaba limitado a no más de 2.400 sistemas de armas.



Fuentes: For Chanukah: The Kabbalah of Candle Light por Nina Amir, Jacob S. Golub, Ph.D, Torah, Talmud, R. Avigdor Miller, Jewish Concepts, Wikipedia, Kabbalah Online, Zohar, Rambán, Maimonides, Lori Palaknik, Lesli Coppelman R., Cantor Macy Nulman, Sefer Ha Toda, jwa.org, Kol Ra'ash Gadol.

Derechos Reservados Shalom Haverim Org

<http://www.shalomhaverim.org>

Director: -

ELIYAHU BAYONA BEN YOSEF

Adar II, 5774 – 6 Marzo. 2014 - Monsey New York